



# INSTRUCCIONES

J06020

2024-01-24



## KIT DE TAPA DERBY

Tabla 1. Información general

Kits	Herramientas sugeridas	Nivel de habilidad <sup>(1)</sup>
25338-99B, 25562-09, 25700434, 25700435, 25700436, 25700437, 25700446, 25700469, 25700471, 25700472, 25700473, 25700474, 25700476, 25700477, 25700505, 25700515, 25700571, 25700572, 25700573, 25700703, 25700704, 25700705, 25700740, 25700768, 25700822, 25700825, 25700826, 25700843, 25700844, 25700887, 25700888, 25700987, 25700988, 25701020, 25701022, 25701057, 25701059, 25701086, 25701169, 25701171, 25701173, 25701403, 25701404, 25701454, 25701480, 25701517, 25701518, 25701519, 25701520, 25701536, 25701537, 25701551, 25701573, 25701574	Gafas de seguridad, llave dinamométrica	

(1) Es necesario apretar al valor del par de apriete u otras herramientas moderadas y técnicas

### CONTENIDOS DEL KIT

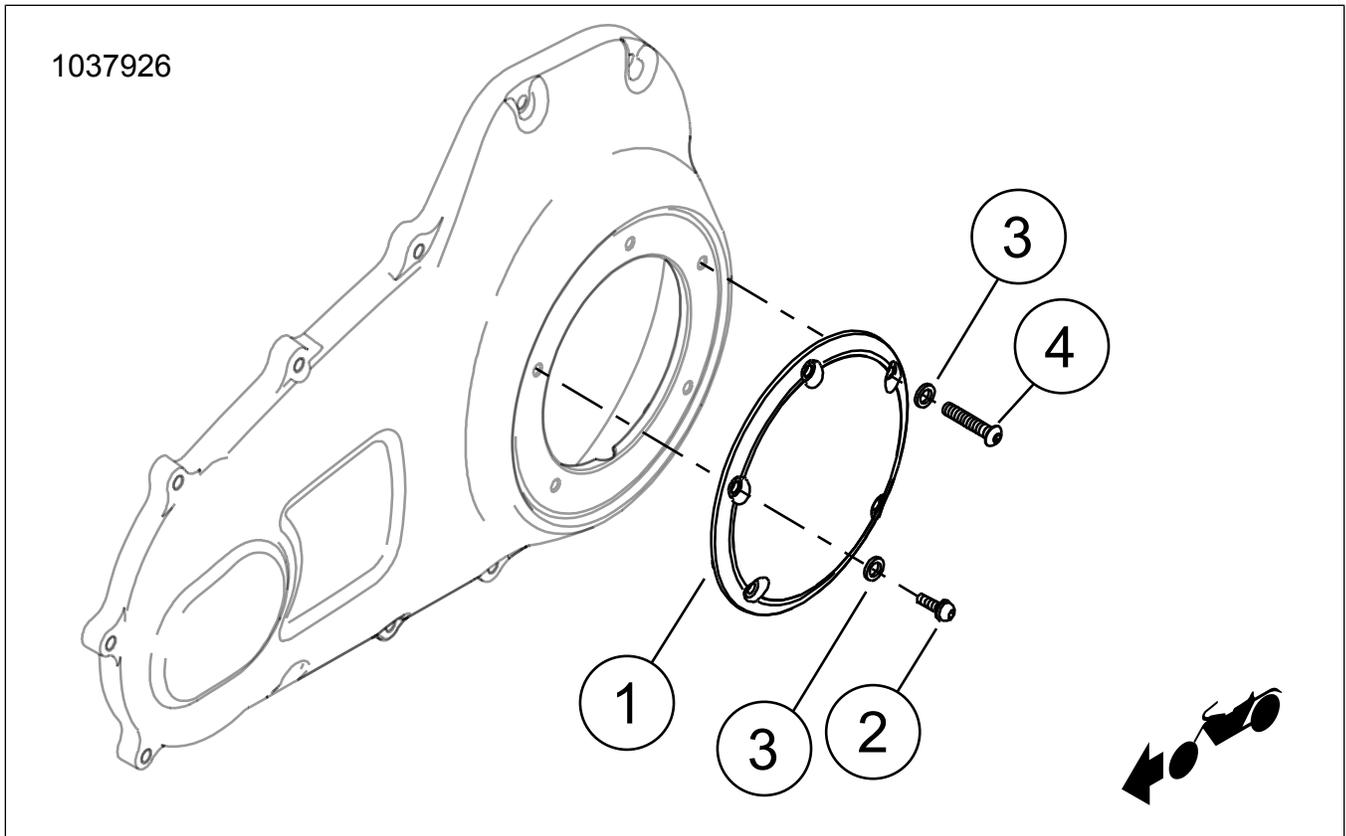


Figura 1. Contenido del kit: Componentes de la tapa derby



**Tabla 2. Contenido del kit: Componentes de la tapa derby**

<input checked="" type="checkbox"/>	Kit	Artículo	Cantidad	Descripción	N.º de pieza	Notas
<input type="checkbox"/>	25338-99B, 25700435, 25700436, 25700843, 25700844, 25701169	1	1	Tapa Derby	No se vende por separado	
<input type="checkbox"/>		2	5	Tornillo, cromado	9461	
<input type="checkbox"/>		3	5	Arandela, cromada	9600	
<input type="checkbox"/>	25700446, 25700469, 25700471, 25700472, 25700473, 25700474, 25700476, 25700505, 25700888, 25700987, 25701057, 25701059, 25701404	1	1	Tapa Derby	No se vende por separado	
<input type="checkbox"/>		2	5	Tornillo, cromado	10200409	
<input type="checkbox"/>		3	5	Arandela, cromada	9600	
<input type="checkbox"/>	25562-09, 25700434, 25700437, 25700477, 25701173, 25701454, 25701480, 25701517, 25701518, 25701520, 25701537, 25701551, 25701573, 25701574	1	1	Tapa Derby	Sin piezas de servicio	
<input type="checkbox"/>	25700571, 25700572, 25700573, 25700703, 25700704, 25700705	1	1	Tapa Derby	No se vende por separado	
<input type="checkbox"/>		2	4	Tornillo, cromado	9461	
<input type="checkbox"/>		3	5	Arandela, cromada	9600	
<input type="checkbox"/>		4	1	Tornillo, largo, cromado	10200587	
<input type="checkbox"/>	25700515	1	1	Tapa Derby	No se vende por separado	
<input type="checkbox"/>		2	5	Tornillo, negro	10200436	
<input type="checkbox"/>			1	Medallón, Bar & Shield (no mostrado)	14101000	
<input type="checkbox"/>	25700822	1	1	Tapa Derby	No se vende por separado	
<input type="checkbox"/>		2	5	Tornillo (Kit 25700740)	10200550	
<input type="checkbox"/>			5	Tornillo (Kit 25701020)	10200815	
<input type="checkbox"/>			5	Tornillo (Kit 25701022)	10200816	
<input type="checkbox"/>	3	5	Arandela	10300103		
<input type="checkbox"/>	25700768, 25700822, 25700825, 25700826	1	1	Tapa Derby	No se vende por separado	
<input type="checkbox"/>		2	5	Tornillo, casquillo de cabeza hexagonal, SEMS	3061	
<input type="checkbox"/>			6	Tornillo, acero inoxidable (no se muestra)	10200659	
<input type="checkbox"/>	25700887, 25700988, 25701086, 25701403, 25701171, 25701519, 25701536	1	1	Tapa Derby	No se vende por separado	
<input type="checkbox"/>		2	5	Tornillo, negro	10200655	
<input type="checkbox"/>		3	5	Arandela, negra	10300152	

**NOTA**

Verifique que todos los contenidos estén presentes en el equipo antes de instalar o quitar elementos del vehículo.

## GENERALIDADES

### Modelos

Para obtener información de la adaptación a los modelos, vea el catálogo de venta al detalle de P&A (piezas y accesorios) o la sección Piezas y accesorios en [www.harley-davidson.com](http://www.harley-davidson.com) (inglés solamente).

Compruebe que se esté usando la versión más actual de la hoja de instrucciones. Está disponible en: [www.harley-davidson.com/isheets](http://www.harley-davidson.com/isheets)

Contacte con el Centro de soporte para clientes de Harley-Davidson al 1-800-258-2464 (solamente EE. UU.) o al 1-414-343-4056.

### Requisitos de instalación

#### ⚠ ¡ADVERTENCIA

La seguridad del motociclista y del pasajero dependen de la instalación correcta de este kit. Use los procedimientos correspondiente del Manual de servicio. Si el procedimiento no está dentro de sus capacidades o si no tiene las herramientas correctas, pida a un concesionario Harley-Davidson que realice la instalación. La instalación incorrecta de este kit podría resultar en lesiones graves o la muerte. (00333b)

### PREPARACIÓN

1. Quite el fusible principal. Vea el Manual del propietario.

### EXTRACCIÓN

1. Quite la tapa derby de Equipo original (OE) y conserve los tornillos de montaje con arandelas prisioneras.
2. Revise el o-ring para detectar daños. Reemplácelos si es necesario.

### INSTALACIÓN

1. **Kits: 25338-99B, 25700435, 25700436, 25700446, 25700469, 25700471, 25700472, 25700473, 25700474, 25700476, 25700505, 25700740, 25700843, 25700844, 25700887, 25700888, 25700987, 25700988, 25701020, 25701022, 25701057, 25701059, 25701086, 25701169, 25701171, 25701403, 25701404, 25701519, 25701536:** Coloque una tapa derby **nueva** (1), el o-ring y los tornillos (2) y las arandelas (3) **nuevos**.
2. **Kits: 25700434, 25700437, 25700477, 25562-09, 25701173, 25701454, 25701480, 25701517, 25701518, 25701520, 25701537, 25701551, 25701573, 25701574:** Coloque la tapa derby **nueva** (1), el o-ring y los tornillos OE (2) con las arandelas prisioneras.
3. **Kits: 25700571, 25700572, 25700573, 25700703, 25700704, 25700705:** Instale una **nueva** cubierta de inspección del embrague (1), junta tórica y tornillos (2) y arandelas **nuevos** (3). Observe que un tornillo (4) es más largo y debe ubicarse en la posición de las 2 en punto en la cubierta de inspección del embrague, como se muestra en Figura 1 .

4. **Kits: 25700515, 25700768, 25700822, 25700825, 25700826:** Instale una **nueva** cubierta de inspección del embrague (1) y tornillos **nuevos** (2) como se muestra en Figura 1 . No se utilizan arandelas con este kit.
5. Vea Figura 2 . Apriete los tornillos de la cubierta de inspección del embrague en la secuencia que se muestra.  
Par: 9,5–12,2 N·m (84–108 in-lbs)
6. **Kits: 25700768, 25700822, 25700825, 25700826 solo:** Vea Figura 3 . Instale tornillos decorativos en la tapa.
  - a. Apriete los tornillos.  
Par: 1,69–2,25 N·m (15–20 in-lbs)

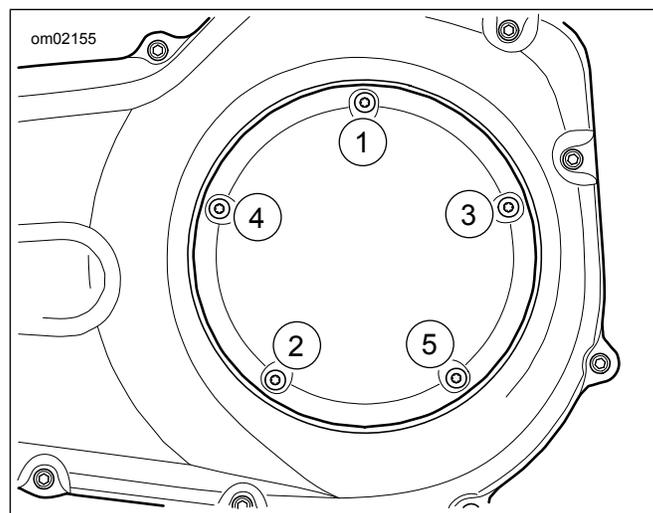


Figura 2. Secuencia de apretado

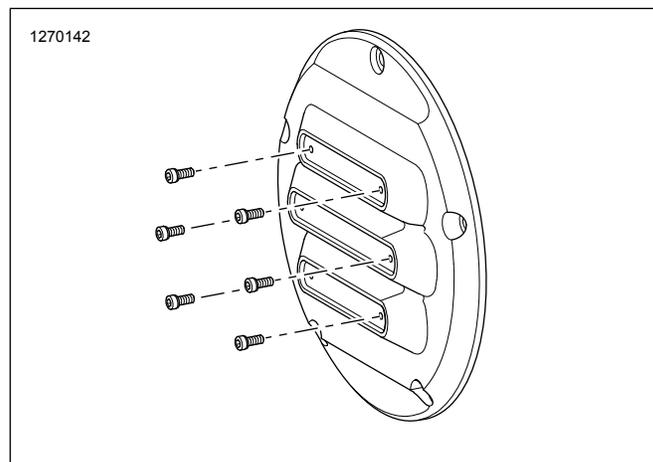


Figura 3. Tornillos decorativos

### Finalización

1. Instale el fusible principal. Vea el Manual del propietario.

### INSTRUCCIONES ESPECIALES DE MANTENIMIENTO

**Kits 25701057, 25701059, 25701537:** los paños protectores de ruedas de aluminio descubiertas, n.º de pieza 93600063, se pueden aplicar al texto "RideFree" para una protección adicional contra la corrosión.

#### NOTA

*Para evitar daños en la superficie de la cubierta, no use detergentes, solventes químicos, ceras ni productos de limpieza abrasivos.*

Para mantener esta superficie en las mejores condiciones, limpie suavemente con un PAÑO DE MICROFIBRA PARA DETALLADO DEL VEHÍCULO (94663-02) usando agua limpia o un limpiador suave de Harley-Davidson como:

- JABÓN SUNWASH® PARA MOTOCICLETA (93600023)
- LIMPIADOR DE INSECTOS HARLEY (93600122)
- GLOSS DETAILER (93600123)

#### NOTA

*Estos limpiadores están disponibles en un concesionario Harley-Davidson.*

### **PAUTAS DE CUIDADO Y LIMPIEZA PARA LAS PIEZAS DE LATÓN**

#### **Instrucciones de limpieza**

1. Verifique que la pieza esté seca y libre de suciedad.
2. Coloque una pequeña cantidad de Chrome Clean & Shine (Limpiador y brillo para cromo) de Harley-Davidson® con una tela de microfibra o gasa para el detallado del vehículo.
3. Presionando suavemente, frote las piezas de latón con la tela de microfibra. Para las ranuras o los lugares a los que es difícil llegar, utilice la gasa para el detallado del vehículo.

#### **Obtención de un acabado brillante**

Las piezas de latón envejecerán naturalmente y se oscurecerán con el tiempo. Si se prefiere un acabado de latón brillante, coloque un poco de Bare Metal Polish (pulidor para metal al descubierto) de Harley-Davidson con una tela de microfibra y frote suavemente las piezas de latón hasta que alcancen el brillo deseado.

#### **Cómo retrasar el proceso de envejecimiento natural**

Para retrasar el proceso de envejecimiento de las piezas de latón, coloque una pequeña cantidad de Glaze Poly Sealant de Harley-Davidson con una tela de microfibra o gasa para el detallado del vehículo y frote suavemente las piezas hasta que el sellador haya penetrado.

#### **Precauciones**

- El uso de productos de limpieza, pulido y de protección no recomendados provocará la eliminación del acabado envejecido de las piezas de latón.
- El contacto prolongado con ciertos artículos (manos, guantes, fundas, polvo, etc.) y la exposición a los elementos también alterarán todos los acabados de la superficie y NO se considera un defecto.
- Evite limpiar las piezas con productos químicos agresivos y abrasivos y con almohadillas de limpieza abrasivas.
- Evite los productos amoniacales y el blanqueador.
- La exposición prolongada al agua alterará el acabado de latón. Limpie las piezas luego del contacto con el agua.
- Frotar en exceso puede aclarar la apariencia de la superficie de la pieza.